

НАША ДУМКА

ПАЛІТЫЧНАЯ, ЭКАНАМІЧНАЯ і ЛІТЭРАТУРНАЯ ТЫДНЁВАЯ ГАЗЭТА.

У газэце супрацоўнічаюць: НАТАЛЬЯ АРСЕНЬЕВА, Г. Б., ГЕННАДЗІЙ БОГДАНОВІЧ, ВІЛЯНЧУК, МАКСІМ ГАРЭЦКІ, А. ДМАХОУСКІ, АЛЕСЬ КАБЫЧКІН, КРАУЦОУ МАКАР, ДЗЕД КУЗЬМА, М. К-Ч., А. МСЬЦІСЛАУСКІ, ІВАН МЯЛЕШКА, АНТОН НАВІНА, АДАМ САЛАДУХ, КАЗІМІР СВАЯК, СТАНІСЛАУ ЧЫЖЭУСКІ і інш.

Адрэс рэдакцыі і канторы: Вільня, Вострабрамская, 9.
Цэны абвестак: за радок пэтыту: перад тэкстам—40 мар., сярод тэкста—60 м.,
на апошнай страницы—15 марак. Увага: страница мае 6 шыльтай.
Падпіска: на 3 месяцы 150 польскіх марак або 10 хунтаў муки, за граніцу
250 польскіх марак.

Пачынаючы ад 21-га нумару падпісная цана на газэту „НАША ДУМКА“ падвышаецца да 150 пол. марак на трох месяцы, за граніцу — 250 пол. марак.

Усіх паважаных падпісчыкаў просім даслаць розыніцу падпісной цаны.

Рэдакцыя.

Да Беларускіх інстытуцыяў за граніцай.

Рэдакцыя звязаецца да ўсіх Беларускіх інстытуцыяў, якія самі адтрымліваюць „Нашу Думку“, або давалі загад аб высылцы газеты на розныя адрэсы, з просьбай аб прысылцы падпісных грошей.

Калі ў хуткім часе гроши ня будуть прысланы, высылка газеты па гэтых адрэсах будзе спынена з 25 чэрвеня г.г.

Рэдакцыя.

Бяз голасу.

На Брусаельскай конфэрэнцыі прадстаўнік Лігі Нацыяў Гюманспадаў ужо гатовы проект вырашэння лёсу Віленшчыны, ці так званай „Сыродковай Літвы“.

Праект гэты абліцеў ужо ўсе штодзенныя газеты і цэлы сэнс яго ў тым, што Ліга Нацыяў маніцца зрабіць даволі арыгінальную, падвойную дзяржаву — Літву з кантонамі (акругамі) Ковенскім і Віленскім.

Першы з іх — Ковенскі мае быць літоўскім, а другі — Віленскі — польскім.

Абодва кантоны разам твораць сабою Літоўскую Дзяржаву.

А гэта двохкантонная Літва мае быць у лучнасці, на прынцыпе роўнасці, з Польскаю Рэспублікай праз заключэнне з ёю пэўных конвенцій і стварэнне заўседных органаў, якія выказвалі б сабою гэту лучнасць.

Польшча й Ковенска-Віленская Літва захоўваюць пры гэтым кожная асобна сваю незалежнасць і сувэрэннасць.

Граніца паміж Літвою і Польшчыю проекцеца такая, што Горадзеншчына ўсею сваю большаю часткаю (нямалі што ўся) застанецца пад Польшчу, а Віленшчына гэта сама ў найбольшай сваёй часці будзе ў новаутворанай Літве.

Кантоны Літвы будуць аўтаномны па прыкладу швайцарскай федэральнай систэмы.

Агульны Урад для абодвух кан-

тонаў мае карыстацца тым самым паларажэннем, якім карыстаецца швайцарскі ўрад у Бэрне.

Сталіцаю Літвы мае быць Вільня. Армія мае быць пад адным камандаваннем.

Мовы польская і літоўская маюць быць мовамі афіцыяльнымі ў цэлай Літоўской Дзяржаве.

Каб была лучнасць у загранічнай палітыцы паміж Літвою і Польшчай, абодва Урады — польскі і літоўскі маюць назначыць па трох прадстаўнікі, якія створаць супольную раду для загранічных спраў.

У часе вайны войскі Літвы і Польшчы маюць быць пад адным камандаваннем і г. д., і г. д.

Вось больш-менш цікавы для нас кароткі сэнс брусаельскага праекту.

Найцікавейшым зьяўляецца пытанне: якое паларажэнне занялі-б беларусы ў тым выпадку, калі-б гэты праект быў праведзены ў жыцьці адтрымаўшы тыя, ці іншыя цвёрдыя формы?

Пункт 7 праекту гэткі:

„У цэлай Літоўской Дзяржаве запэўнены будуць усім этнічным меншасцям найболей шырокія гарантыв ў межах таго, што датычыць навучання, рэлігіі, мовы і інш.“

Такім чынам аб беларускім народзе няма й мовы.

Ён тут падводзіцца пад разуменне, як этнічная меншасць, а што беларусы з Горадзеншчыны, пасля правядзення брусаельскага праекту ў жыцьці, будуць знаходзіцца ў Польшчы, а беларусы Віленшчыны ў Літве і што, гэткім чы-

нам, адбудзеца яшчэ адзін цікавы падзел жывога народу, бяз голасу ў гэтай справе яго самога, дык да гэтага нікому з аўтараў праекту няма нікага дзела.

Пры гэткім вырашэнні лёсу Віленшчыны, мы будзем нічым іншым, як нацыянальнай меншасцю ў польскім кантоне Літвы.

А чым будуць нашыя браты ў Горадзеншчыне ў межах Польскай Рэспублікі?

Ці ня тым самым чым яны ёсьць сягоныя:

Об'ектам безцэрамоннай палянізациі.

Тут у віленскім кантоне пад Літвою ўсё-ж такі будуць, як праект кажа, „найболей шырокія гарантыв, але што значаць самыя шырокія гарантыв дзе-небудзь у адным цесным кутку для парэзанага на кавалкі народу?“

Над працоўным беларускім сялянствам Віленшчыны і Горадзеншчыны намечаны яшчэ адзін эксперымент: разлучыць яго польскі літоўскаю дзяржаву з граніцою.

А дзе-ж голас самога нашага працоўнага люду — беларускага сялянства з-пад Горадна і Вільні ў гэтай важнай для яго справе?

У Горадне ўсё ўжо як-бы ў падрыхтована да новай навіны.

Разагнаны беларускія арганізацыі, пазачынныя навет каапэратывы, беларускія жыцьцё прыдущана.

А тут у Вільні — прышла чарга сказаці сваё слова Беларускаму Нацыянальнаму Камітэту, як ён глядзіць на сваё месца, паводлуг праекту Гюманса.

Праўда, з даданай намі сягоныя весткі беларускага загранічнага прэс-бюро відаць, што Урад Беларускай Народнай Рэспублікі праз сваю дэлегацыю ў Брусаэль падаў заяву Старшыне конфэрэнцыі Гюмансу аб жаданні Віленшчыны і Горадзеншчыны жыць незалежным дзяржавным жыцьцем, а навет і ў фэдэрациі з Літвою, але, нарешце, беларускую дэлегацыю толькі і ўсяго, што выслушалі, і яна передала абарону беларускіх інтарэсаў літоўскай дэлегацыі.

Калі хто мае права дзе-небудзь галасаваць, дык ці-ж ён будзе передаваць қаму свой голас?

Беларусам на брусаельскай конферэнцыі права голасу не далі, як не давалі яго й на конфэрэнцыі ў Рызе.

Памятайма беларусы, што аб нас гавораць бяз нашага голасу.

Бо хто-б ні бараніў нашыя інтарэсы, хая-бы й найдабрэйшыя нашыя суседзі, а гэта ўсё ня тое будзе, што мы самі.

„Констытуцыя“.

Кожны год Польшча съвяткуе Констытуцыю 3 мая (траўня). Наибольш гэтым съвятам цікавіца інтэлігэнцыя, падаўчаная да ўрачыстага съвятавання заможнымі элементамі, касцёлам, а цяпер і урадам. Масы народу можа і на вельмі зацікаўлены гэтым съвятам бо, рэальна бяручы, цяпер гэна Констытуцыя 3 мая мала іх грэе. Паўстае пытаньне што такое констытуцыя ухваленая апошнім польскім соймам? Калі глянем у прошлосць і зраўняем з сучасным палітычным маніентам, дык пабачым, што констытуцыя 3 мая ухвалена выняткова польскай шляхтай; уся распалітыканаваная польская шляхта прызнала, што для добра Рэчыпаспалітай патрэбна Констытуцыя. Народ ня браў нікага удзелу ў гэтай працы, можа на т і ня ведаў, што констытуцыю ён можа сам сабе каваць. Цяпер для ухваленія констытуцыі для Польшчы было дадзена права ўсюму польскому народу, праз сваіх правамоцных прадстаўнікоў, прыняць ўздел у гэтай вельмі важнай справе. Але, вось, дзякуючы таму палітычнаму ладу і тым эканамічным варункам, якія дагэтуль ісцінавалі і істнуюць, сойм польскі злажыўся так, што народ яго не зразумеў, можа не народ яго не зразумеў, а тыя выбраныя паслы у сойм не зразумелі для каго яны укладываюць констытуцыю, ці для малой часткі калісь вельмі прывілігованых людзей, ці для усяго народу. Свята новай констытуцыі для народу так сама бязсъледна. Чулай душа кожнага народу, нават і мала съядомага, ведае, што ўсе констытуцыі на паперы вельмі гладка напісаны, і чытаючы іх здаецца, што ў Дзяржаве будзе вельмі вольна і прыгожа жыць усім грамадзянам. Аднак на практицы выходзіць інай. Констытуцыя па свайму тлумачыцца. Вось той параграф, каторы прызнае права нацыянальных меншасціціў рэальная ў жыцьці ня прымаецца пад увагу. Як Расея пасля 1905 году ня трymалася права констытуцыі і пад паглядам „мяцежа“ закрывала усялякую культурную работу другіх падуладных народоў, так Польшча, ня гледзячы на тое, што ўсе народы, знаходзючыся у межах Польшчы, маюць права ня толькі на свае уласнае культурнае жыцьцё, але зъяўляюцца у сябе самі гаспадарамі, пад паглядам ці то бальшавізму, ці масквафільства, не дадаць 4 мільёнам, прылучаных да Польшчы Беларусаў жыць сваім нацыянальным жыцьцем. Усюды ба-

чым: там закрылі беларускую школу, там гімназію, там настаўніцкую сэмінарію абмежавалі у працы, там беларускія дзеци ў прытулку сядзяць галодныя і не апранутыя, хоць амэрыканскія дары назначаны для усіх прытулкаў, для усіх дзеци.

Польская эндэцыя да таго пашла съледам за бытлімі расейскімі ўладамі, што ня стыдаецца таго, на што няраз сама наракала. Сабирае па вёсках і фальварках беларускіх подпісы аб прылучэні да Польшчы, няраз прапануючы за гэта падарунак—матар'яльную помач, як найлепшы аргумэнт і нейкую нязвычайную апеку ад польскага ураду. Беларусы ня вельмі съпяшаюцца браць ад „К. О. К.“ іхныя дары, ведаючы добра цану сваіх подпісаў як і цану таго добра, якое Польшча прынесла беларусам за увесь час свайго панаванья, будучы нават да Рыжскага міру толькі гасцем. Але-ж кучкі палякоў, нягледзячы на вядома воражы настрой люднасці, ня стыдаюцца выносіць фікцыйныя пастановы абрыйкі прылучэні беларускай зямлі да Польшчы.

Вось такімі пастановамі Савецкая Расея прылучыла да Масквы ўсходня беларускія землі бяз згоды народу, каторы свой твар сусім ясна выявіў на Усебеларускім Конгрэсе у Менску у 1919 годзе.

Але там у Расеі дыктатура над пролетарыятам, дыктатура Леніна і Троцкага, якія і пішуць дэкрэты ня лічачыся з воляй працоўнага народу, а ў Дэмакратычнай Польшчы Констытуцыя, дзе ўвесь народ праз сваіх прадстаўнікоў маецца права кіраваць сваім жыццём. Констытуцыя дaeць гэта права, як дaeць права нацыянальным меншасцям, але з гэтага права карыстаюць далёка ня ўсе.

Сусім вось і зразумела чаму съвята констытуцыі, ня ёсьць съвятам усяго народу, а толькі для тых, каторыя констытуцыю на свой лад злажылі, і пакуль увесь працоўны народ сам не ухваліць констытуцыі, гэтага фундамэнту вольнага спрадвядлівага жыцця, дагэтуль ня будзе съвята у душы кожнага шчырага грамадзяніна, ня будзе съвята і супакою у межах дзяржавы, ня будзе съвята і супакою між народамі.

Адам Вітт.



Што галава, то розум.

Самай кляснічнай стараной, дзе розныя палітычныя партыі ўлажыліся ў цвердышы формы, прынята лічыць Англію, потым Амерыку, Францыю, Італію і гэтак далей. Здаецца, ёсьць аксіомай, што чым слабейшы па культуры народ, чым пазыні ён выступіў на арэну палітычнага жыцця, тым меней ён скрышталізуваўся ў палітычныя арганізацыі, выяўляючы розныя кірункі нацыянальнай думкі. Мы, беларусы, зъявляемся народам, каторы толькі пачынае арганізацца пасля многіх вякоў уціску і няволі. Сярод нас за апошнія гады зъявілася досьць многа людзей, якіх зъяўляюцца за працу адраджэння бацькаўшчыны. Мы верым, што аграмадная большасць гэтых людзей зусім шчыра аддае сябе съвятой справе. Але мы добра ведаєм, „что галава, то розум“.

У нас, беларусаў, няма яшчэ скрышталізавання нашых палітычных імкненняў і поглядай. Мы не гаворым тут пра народ. Не! Народ ідзе за павадырамі навет у самай культурнай стране, хоць бы ў Англіі. У нас няма скрышталізавання навет сярод павадыроў. Вось перад вами дзеяч, які адзначыўся ў сваіх папярэдніх працы, як поленафіл, або як літваман. Учора ён гаварыў так, заўтра іншай. Што дзень, то іншай музыка.. Даходзіць да таго, што трудна ўгадаць, што хто скажа, калі разглядаецца якое-небудзь паважнае пытанье. І потым дзіву даешся, учу́шы з запалам сказаныя кім-небудзь слова, якія ўсё перакуляюць, зыніштажаючы іх аўтора, кіруючы зусім ня ў той бок, куды толькі што пазірала даная асока.

Чаму-ж гэта так?

Таму, што у нас няма правільна арганізованных партыяў, а ёсьць „что галава, то розум“.

Але паро, паро! Пара кінуць гульні і палітыканства, а стаць рабіць сапраўдную палітыку.

Нам здаецца, што старыя нашыя палітычныя партыі павіны-б былі праглядзецы сваіх праграм і съпіс сяброў. Перажыты час выкышталіваў нашыя імкнені і, што куды важней, нашыя імёны.

Мы цяпер добра ведаєм, што можна называць сябе адным, а быць другім. Можна гаварыць адно, а думаць другое. Ёсьць сярод нас, такія напрыклад, якія калі-такі лічылі сябе соцыялістамі, але цяпер так падобны на іх, як цвік на паніхіду. Трэба-ж мець съмеласць афіцыйна заявіць аб гэтым, а ня кляміць сваіх асобай соцыялізму.

Ёсьць такія, каторыя прытрымліваліся раней аднай, орыэнтациі. Зъмяніліся часы і людзі сталі другімі, перамянішы і арыэнтацию. Той, хто быў русафілам, зрабіўся поленафілам, або літваманам, або проста беларускім незалежнікам. Так сталася. Ну і добра. Трэба съмела аб гэтым усім сказаць. Трэба і згуртавацца па гэтых сучасных прыкметах у партыі, а не таіца, ня кідца ў бакі. „Како веруеш?“ — «Камо грядзеши?» — павіны стаць пыта-

ньнямі сучаснага мамэнту ў беларускай справе. Інчай яна завязыне на мёртвым пункце езуітызму і палітычнага ханжаства. Інчай—будзе „что галава, то розум“, а можа і горай.

С. Т.

Да ведама

беларускіх культурна-просветных і грамадзкіх арганізацый.

Пры раптоўнай ліквідацыі ў Лодзі Беларускай Вайсковай Камісіі, Культурна-Прасветнаю і Рэгулямінова-Школьнаю Падкамісіямі былі зданы 2-му Аддзелу D. O. G. (Dowództwa Okręgu Generalnego) ў Лодзі разам з дробнымі канторскімі паперамі й рэчи болей паважныя, якія на шкодзіла-б нашым грамадзкім арганізацыям папрабаваць вярнуць ад палякоў дзеля сваіх патрэбай.

Здаочы Беларускому Навуковаму Таварыству дакументы (съпіскі) аб здачы бібліятэкі, рэгулямінай і інш. мною, як фактычным кіраўніком сказаных дзьвёх падкамісіяў быўшае беларускае вайсковае інстытуцыі, я лічу нялішнім праз прэсі абвясціць аб гэтым.

Як відаць з перадатчых съпіскаў, Ліквідатыўная Камісія Лодзінскага Генэральнага Округу 4 мая 1921 году прыняла пад распіску паручніка Штарка:

1) *Бібліятэку Культурна-Прасветнай Падкамісіі Беларускага Вайсковага Камісіі* ў ліку 559 экзэмпляраў розных беларускіх (толькі некалькі экзэмпляраў польскіх і расейскіх) кніжак (160 назовав).

2) Надрукованыя рэгуляміны (статуты) і вайсковыя падручнікі:

a) „*Пяхота*“ ч. I—Фармальная муштра і ч. II—Школа бою, 112 стр. ў ліку 708 экзэмпл.

b) „*Стрэльба францускае пяхоты*“ Mod 1907—1915 M. 16. 30 стр. — 762 экзэмпл. (Велічыня кожнае з гэтых дзьвёх кніжак 16½×12 см.).

b) „*Дыцыплінарные правілы караў для арміі*“, велічыня 40 стр., 16×12 см., 866 экз.

g) „*Інструктар пяхоты*“ ч. I фармальная муштра, 120 стр., 14½×11 см. 872 экз.

d) „*Восемтыднёвая праграма вышылення рэкрута пяхоты*“ з «таблица» 40 стр., 14½×11 см. у ліку 885 экзэмпл.

Гэтыя пяць статутаў былі выпушчаны з друку кожны ў ліку 1.000 экзэмпляраў, расход іх быў невялікі і ўся вялізная рэшта, што засталася незрасходаванай, была здана Ліквідатыўнай Камісіі.

Кніжкі гэтая — пераклады з польскіх вайсковых статутаў, але маюць у сабе й некаторую культурную вартасць для нас збоку мовы, служачы фундаментам беларускай вайсковай тэрмінолёгіі і г. д.

Апрача надрукованых статутаў, зданы адбіты на машынцы й зусім готовы да друку:

a) «*Стралецкая інструкцыя. Балістыка*»

b) «*Гарнізонная служба*», а так са- ма чарнавы рукапісны пераклад вайско-

вага статуту «*Абавязкі камандзера палку, батальону, кампаніі*» і г. д.

Здана 11 клішэ, якімі ілюстрованы рэгуляміны «Пяхота».

Пры ліквідацыі нехта казаў, што ўсё вышэйпералічанае будзе аддана беларускім грамадзкім інстытуцыям, калі яны гэтага патрэбуюць.

Наколькі гэта праўдзіва трэба было-праверыць і тое, што ў палякоў будзе вяляца лішнім, а для нас мае культурную вартасць, папрабаваць забраць.

М. К.

24. V. 1921.



Маленькі фэльетон.

,Тоже“ і „też“.

— Чаго нам найбольш трэба баяцца? — задае пытанье ў № 4 „*Iednaścī*“ п. Казлоўшчын.

І адказвае на гэта вельмі прости:

«тоже бѣлоруссов».

Там дзе даводзіца аб шкодзе, якую робяць беларускаму руху гэтак ахрышчныя элемэнты,—там спрачаца няма чаго.

Ваўкі ў авечай скury туляцца да беларускага руху, але яны паходзяць ня толькі з гэтак званых «тоже бѣлоруссов».

Наагул рух наш расьце нязвычайна шпарка і ўжо сягоня мы маем сваіх — незалежнікаў, эс-дэкаў, эс-эр, хрысьцянскіх дэмакрататаў, народнікаў, эс-эрфаў і г. д.

Ніводная з гэтых групай ня мае права сказаць, што яны толькі адна можа карыстаць вынятковымі правам (манаполем) на беларускасць.

Аднак згодзімся напэўна на тым, што ўсе вышэйназваныя групы, ўзятыя разам, трэба лічыць за асяродак беларускасці, калі якога нарастоць розныя слававольныя элемэнты мяшчансства, чынавенства і інш.

Гэтыя няпэўныя, маладушныя ня групы, а паособныя людзі, да якіх трэба залічыць шмат каго, моцна шкодзяць беларускаму руху тым, што яны няпэўны.

Але чаму, — спытаемся мы, гэткім страшнымі здаочы толькі адны «тоже бѣлоруссы»?

Чаму іх бачаць, а ня хочуць, ці ня могуць бачыць іх процілежнасці (антыподаў) — też białorusów (іншыя кажуць — белалахаў).

Бо калі „тоже бѣлоруссы“ цягнуць пад Москву, дык „też białorusini“ — пад Варшаву.

Першыя зъяўляюцца ворагімі беларускага народу пры панаванні ў Беларусі маскоўцаў,—другія страшны, а лепей сказаць, шкодны, пры панаванні палякоў.

Усё гэта праста і ясна.

А ці-ж ёсьць у нас і „też białorusini“?

Само жыццё съведчыць, што я не перакладаю „тоже бѣлоруссов“ на польскую мову.

Беларусы з маркаю „też“ жывуць, добра пабеларуску гавораць, а часам на-

АДВЕЧНЫМ ШЛЯХАМ.

(Досьлед беларускага съветагляду).

Час, калі траба журыца
Душою на съвежых матінах
Пуста-пранесшых днёу.

М. Вайдановіч.

(Пасъвячаецца У. І.)

Беларусь, як граніца паміж усходам і заходам.—Грунтуючая адвака беларускай гісторыі—духове ваганье паміж усходам і заходам.—Тыповы азвізакі усходу і заходу.—Мэснявізм усходу і заходу.

Наши часы — часы агульной заблужданасці, часы паўстаныя праменых, быццам, ідэалаў іх канечнага зынканыя праз нядыўгі час... Тоё, што раней здавалася чистым і съветлым, штодзенна аплядаецца жыццёвымі брудам і пылам. Так зынкаюцца праменныя ідэалы, пакідаючы роспач і безнадзею. У такія часы адзінокая чалавечая душа шукае, пераглядаючы ўсе тоё, што здавалася каштоўным, съвятым і жаданым.

На беларускую справу прызвычайліся глядзець, як на нешта надта нявыразнае, нявызначанае, як маючы ў сабе духу жывога, к

Беларуская дэлегацыя, апрача гэтага мела гутарку і з сябром канцлеръю камісії палкоўнікам Шардыны і мела пераговоры з Літоўскай Дэлегацыяй, якой яна даручыла абарону беларускіх інтэрэсаў на брусьельскай конфэрэнцыі.

(Бел. Прэс.).

Дымісія Ладнова.

Я. Ладноў выбыў з Рады Народн. Міністраў Б. Н. Р., а так сама і з бел. дэлегацыі ў Парыжы.

Штодзенныя весткі.

Пятніца, 27 траўня 1921 г.

— У Французкім парламэнце старшыня рады міністраў Брыян сказаў прамову па съезкаму пытанню. Між іншымі ён сказаў, што французская войскі не маглі съішыць паўстанців таму, што ў паўстанцаў аказалася 50.000 войска. Паўстанце было выкліканы, што па праекту Коаліцыі да Нямеччыны праектавана было прылучыць 479 гмін, а да Польшчы толькі 194, якія на плебісцыту выказаліся за Польшчу. Самы плебісцит быў выкліканы дамаганнямі немцаў, якія хацелі пасварыць між сабой дзяржавы Антанты. Цяпер Францыя будзе выманаць ад немцаў, каб яны выпаўнілі свае абавязкі.

Субота, 28 траўня 1921 г.

— У Ополе (В. Сылезія) прыехалі першыя аддзелы ангельцаў.

— Сілы немцаў у В. Сылезіі дасягаюць 32 тыс. чалавек. Нямецкі фронт ідзе ўздоўж пазнанскае мяжы праз паветы Ключборскі, Олескі, Стрэлецкі, Казельскі і Раціборскі. Ёсьць у немцаў куляметы і артылерыя, 8 бранявых цягнікоў і інш.

— Бальшавікі каля Кіева рыйуюць акопы. Мобілізаваны усе мужчыны ад 16 да 40 гадоў, а так сама і кабеты.

— Брыян згодзіўся на скликаныне Вярхоўнае Рады. Рада зъедзенца ў палове чэрвеня.

Нядзеля, 29 траўня 1921 г.

— Вітос з габінэтам падае ў адстаўку. Старшыня сойму з'яўнуўся пісьмом да Галавы Дзяржавы з радай на прымаць адстаўкі, дзеля того, што стварэнне новага габінэту з'яўліся час, што створыць небяспеку для Дзяржавы. Відаць Пілсудскі адстаўкі ня прыме.

— Немцы спынілі наступленне праців паўстанцаў у В. Сылезіі.

— Украінская акадэмія навук падгатоўвае выданье украінскай энцыклапедыі.

— Агульны лік палякоў, жадаючых выехаць з Сав. Рэспублікі дасягае 1 мільён.

— Каракан будзе савецкім паслом у Варшаве.

Панядзелак, 30 траўня 1921 г.

— Справа з крызысам габінэту ў Польшчы ня выяснялася.

— Фабрыкі на тэрыторыі В. Сылезіі, занятыя паўстанцамі пачынаюць працаўцаў.

— У Кракове з'яўляюцца каталіцкіх біскупаў. Будзіць разгледжаны справы рэлігійных адносін у Амерыцы, Сыбіры, Рэспублікі, Польшчы, аграрныя справы і пытанніе аб дзяржаўнай пэнсіі духоўнікам.

— Чырвоная армія Міцкевіча-Капсукаса згуртавана ў Смаленску, Воршы і інш. гарадох.

— У Польскім сойме дэпутат

Ланцуцкі у сваёй прамове заяўлюе сябе камуністым.

— Японцы вырашылі выклікаць свае войскі з Усха. Сыбіру.

— У Саратоўскай губ. было новае паўстанціве праці Саветаў, але і яно съішана.

Аўторак, 31 траўня 1921 г.

— У В. Сылезіі заключана чансове замірэнне, гарантыванае польскай камісіяй.

— У Сав. Рэспублікі пашыраецца эпідэмія брушнога тыфусу і халеры.

— Сав. Урад надта ўстрывоўжыўся стварэннем саюзу Балтыцкіх дзяржаваў. Чычэрын загадаў сваім паслом працаўцаў на школу гэтаму саюзу.

— У Мозыры ўзбунтавалася 40 савецкай брыгада. Жаўнеры забілі свайго камісара. Бунт праз 5 дзён прыціснулі.

— Нач. Дзяржавы ня прыняў адстаўкі Вітоса і загадаў яму знайсці кандыдатаў на месца тых міністраў, што выйшлі у адстаўку пасобку.

— „Руспрэс“ паведамляе, што бальшавікі па загаду з Москвы разагналі Смаленскі „Совдэп“ за тое, што на новых выбарах у яго прайшли 67% беспартыйных.

Серада, 1 чэрвеня 1921 г.

— Ковенскія газеты паведамляюць, што Літоўскі ўрад згодзіўся прыняць праект Гюманса з некаторымі папраўкамі.

— Лейд-Джордж сказаў, што Англія ніколі ня згодзіцца на існаванне незалежнай Ірландыі.

— Ленін збіраецца выдаць новы дэкрэт аб прыватных фабрыках і заводах, на якіх будзе ня больш як па 300 работнікаў. Камісары будуть кантроліраваць іх.

Чацвер, 2 чэрвеня 1921 г.

— У Рызе ловяць камуністаў. Арэштавана 60 чалав., 7 чалав. пры гэтым забіта.

— На Украіне бальшавікі да нечага рыхтуюцца. Каля гарадоў рыйуюць акопы, абносяць іх калючым дротам і сцягваюць туды войска.

— У Дамброве (Польшча) адбыўся мітынг работнікаў вугалёвых кампаній з мэтай пратэсту праці падаходных падаткаў, якімі работнікаў аблажыў урад. Як піша „Kur. Warsz.“ пры разгоне мітынгу паліцыя ужывала аружжа—ёсьць забітыя і раненыя.

— У Петраградзе ізноў неспакой. Узьнікаюць новыя забастоўкі. У адбыўшайся рэлігійнай працэсіі прыймала удзел шмат народу.

Провінцыяльны аддзел.

Докшыцы, Дуніловіцкага павету.

Па Рыжскаму міру наш горад адыйшоў да Польшчы. Па гэтым міру нас пакрыўдзілі, як і усіх беларусаў, аддзялілі ад сталіцы бацькаўшчыны—Менску.

Але у нас добрых 5 месяцаў існуе

саюз маладых дзяўчат і хлапцоў Беларусі, каторы мы называю «Беларуское колка». У склад гэтага колка ўходзяць найбольш настаўнікі і настаўніцы народных школ вёск і гораду.

Уся праца «колка» з'яўлена на культурнае разыўвіцьцё і праславету нашых сялян і жыхароў гораду. З гэтай мэтаю ставяцца спектаклі. Уже ад каліады было спектакля ў горадзе і вёсце Вяцкіх. Былі паставлены камэді і жарты: «Модны шляхтюк», «Міхалка», «Як яны жаніліся», «На рэвізіі», «Мядзьведзь», «Сватанне», «Паўлінка» і інш. Выз пашоў на карысць беларускіх бедных і чырвонаў крих.

Праўда і на гэтым шляху нас крывіць, уважаюць за нішто, хочуць нас зусям на бачыць...

Вы думаеце хто гэта робіць? — Скажаце—палякі? Барані Божа, — не! (трэба сказаць праўду, што улада польская адносіцца да нас добра). Гэта съямянца нашая жыхары горада—жыды і палупанкі-беларусы (каб ужо «пан», дык спраўа іншая). Як гэта было ў нядзелю 15 траўня перад беларускай вечарынкай у гімназіі. Прышла настаўніца (памешчыца) і рагатала да съезду, што съеньнека будуць «скокі», а ня «танцы». Нарагатайшыся досіць, начала ўсіх беларусоў абзываць «дурнямі», «галадранцамі», ідётамі і іншымі «добрымі словамі». Быўшыя пры тым беларусы маўчали, пакуль панечка добра нарагаталася і назыдзекавалася, а пасля кіраўнік вечарыны уступіў з ей у спрэчку і даказаў «умной», што Беларусь была, ёсьць і будзе, а настаўніца са злосці стукнула дзвярима і пайшла.

Усе гэтыя з'яўлікі нашага «Беларуское колка» ня страшаць і ня спыняюць перад выпаўненнем нашага задання.

У нас, як у горадзе, так і вёсках няма яшчэ беларускіх школ, але з восені сяляне хочуць адчыніць некалькі школ. Парады: нам: што трэба рабіць, каб у нас былі з восені школы?

Просім высылаць газету „Нашу Думку“, і навейшыя творы.

М-ка ІЛЬЯ, Вялейскага павету.

У мястэчку Ілья съяўтавалі 3-е мая, абы чым солтысы павінны былі паведаміць усе вёскі і самі прысьці на азначаны дзень. Давялося і мне быць.

Перша што кінулася ў очы, гэта марнатраўства нашых лясоў: усё мястэчка было па загаду раённага аздоблены ёлкамі і бярозкамі. Я налічыў гэтых непатрэбных афараў у той веснавы дзень больш, як дзвевесце і гэта у адным мястэчку.

На ўрачыстасці выступаў тутэйшы абанкручаны ашарнік Эдвард Казлоўскі, каторы запэўніў нашых сялян у «добрый хэнці» шляхты, а нарэшце ляпніў, што Польша дажыла шчасливай хвіліны, бо цяпер няма ні Беларусі, ні Літвы, ні Украіны, а ёсьць толькі Польшчу. На яго «нехожы» народ стаў моўкі расхадзіцца.

У Алькаўскай гміне солтысы зъбіраюць цяпер статыстычны даныя, па загаду раённага, дзе паміж іншымі ёсьць пытанніе і аб нацыянальнасці. Сяляне, разумеецца, пішуцца ўсюды беларусамі, але паны не съяць, давай страшыць сялян, што хто запішацца беларусам, таго прылучаць да Савдэпі альбо будуць арыштоваваць. Напуджаныя сяляне перыходзяць у гміну і просіць каб іх перапісалі з беларусаў да палякоў. Муцяць народ, але-ж, як кажуць, цягніў воўк—пацягнуць і ваўка.

Ігналь Лабач.

Вот табе на?

Начальнік району у м. Ілья, Вялейскага павету зъяўрнуў тутэйшаму съяўшчэнінку назад яго просьбу пісаную на беларускай мове.

Съяўшчэнік прасіў пазвалення на ўстройства прыходскага сабрания 22. V. Сабранине не адбылося, бо не адтрымана пазваленіе п. начальніка. Прchyна—просіба пісаная на беларускай мове. Кажуць трэба, пісаць папольскую і прыложыць 20 марак. Скора, глядзі, ці на скажуць нам і маліца папольскую. Вот табе й на!

Беларускі спектакль у Ільі, Вялейскага павету.

У Ільі 15 мая г.г. адбыўся беларускі спектакль, арганізаваны гуртком тутэйшай моладзі. Ставілі: „Птушка шчасльца“—опэра ў 2 актах Ф. Аляхновіча, „Модны шляхтюк“ жарт у 1 акце К. Каганца і дывэртысмент. У дывэртысмент увайшлі

вершы „Ворагам беларушчыны“, „Град“, „І як тут не съямяцца“ (куплеты), „Краю мой родны“ і інш. Пасля выступу народных хор пад кіраўніцтвам У. К., каторы прыпяяў песьні: „Беларускую марсэльезу“, „Прашала восень, мужычок“, „У гарадзе рэчка“, „Полька - бульба“, „Гэй у лесе“ і інш.

Пры цяжкаватых варунках прыходзілася ставіць гуртку моладзі гэты спектакль: прыходзілася вясіці змаганье з цёмнымі сіламі, якія стараліся пашкодзіць спектаклю, на сваіх плячох цягніці дошкі і іншыя рэчы, два разы зъезьдзіць у Вялейку (30 вёр.) за дзволам. Але энэргія ў моладзі была невычарпаная: яна дзені і ноч працаўала. За паўтыдня перад спектаклем зрабілася новая бядка: захварэў на горла рэжысэр. Але і ён, ня гледзячы на тое, што хвароба была страшнаватая і што доктар забараніў яму гаварыць, афароўваў сваім здароўем для нацыянальнай справы. Хор яму ўжо прыходзілася вучыць съвістаньем.

У вечары ў нядзелю 15 мая вялізны ток быў напоўнен, як зачыніць. Было больш за пяцьсот асоб. Ток быў хораватая і што доктар забараніў яму гаварыць, афароўваў сваім здароўем для нацыянальнай справы. Хор яму ўжо прыходзілася вучыць съвістаньем.

У. Н.

З мая ў нас было съяўта Польскай констытуцыі. Пасля набажэнства ў касцёлі быў паход на рыначны пляц. Уперадзі нясьці знамя, а за ім ішоў ксёндз, рабін і начальніца. На рынку людзі пачулі ад тутэйшага аратара, што тут няма Беларусі, (?) а ёсьць толькі Польшчу. Нікто, вядома, яму непаверыў, бо другі а

прашлі праз вайсковую цэнзуру, газета «Наша Ніва» мае вялікае значэнне для справы.

Паслья нарады, больш як поўгадзіны, суд пастанавіў: прымамоючы пад увагу, што газета «Наша Ніва» прайшла праз вайск. цэнзуру і дзея гэтага мае вялікае значэнне для справы, — газету далучыць да справы, а справу адлажыць і паслаць для дасъледавання, каб выясняць, ці сапраўды газета прайшла праз цэнзуру.

ГОРАДЗЕН.

14 і 15 мая дзяржава паліцыяй была зроблена рэвізія ў памяшканні Ц. Б. прафесіянальных саюзаў. Паслья рэвізіі забрана паліція шмат літаратуры.

Памяшканне апячатаўана. Некалькі асоб арэштавана.

Прычыны, выклікаўшыя выжэйпадзене,—невядомы.

БЕЛАРУСКАЕ ЖЫЩЦЁ.

Царкоўнае казаньне па беларуску.

22 (9) траўня у дзень памяці св. Мікалая у Віленскай Троіцкай царкве адбылося багаслужэньне, на якое сыйшлося шмат беларусаў праваслаўных і навет католікоў. Співаў хор дзяўчынік з Беларускага прытулку. Казаньне па беларуску казаў вядомы у Вільні п. В. Багдановіч, рэктар тутэйшае прав. Дух. Семінарыі.

Новыя кнігі.

Драматург Ф. Алехновіч дарабіў трэці акт камэдыі «Паўлінка». Янкі Купалы пад называй «Заручыны Паўлінкі».

Гэтым днём выйдзе з друку брашура Ант. Навіны «Жыдоўскае пытаньне ў беларускай літаратуры».

А. Купрын на беларускай мове.

Краўцоў Макар ператлумачыў пабеларуску апавяданье Купрына з жыцця падлескіх ведзьмай—«Алеся».

Выданьне падручнікаў.

Сягоныя а 6 гадзіне ўдзень адбудзеца супольнае пасяджэнне Беларускай Школьнай Рады з Беларускім Выдавецкім таварыствам. Разглядацца будзе пытаньне аб выданні школьніх падручнікаў.

Ў музык.-драмат. белар. гуртку.

Як мы даведаліся, для працы на беларускай сцене будуть запрошаны новыя артыстычныя сілы.

З ТАГО СВЕТУ...

Ў № 23 газ. «Słowo Wileńskie» за 2 г. м. зъмешчаны камунікат «Найвышэйшай Рады» Белар. Народн. Рэспубл. да старшыні польска-літоўскай конфэрэнцыі ў Брусэлі.

Два шляхцікі—Дубяйкоўскі і Крэпка (?) маюць адбагу заяўляць ад імя ўсяго белар. народу пратест праці мэморыялу Віл. Бел. К-ту аб імкненіі беларусаў Віленшчыны і Горадзеншчыны да Літвы, згодна з даговорам, зробленым паміж Урадам Б. Н. Р. Ластоускага (які панамі Д. і К. (?)) завецца „tak zwanym“ і Літоўскім Урадам.

Хто упаважніў белных наследнікаў „найвышэйшай“ нябожчыцы на гэткія выступлены?

Што гэта ўсё значыць?

То-ж ад саміх сяброў быўшай „найвышэйшай рады“ мы штодня чуем аб tym, што яе даўно німа, а тут, наце вам, гэткі пак ад яе трупу.

Прыдзецца мусі «Нашай Думцы» падаць прозывішчы саміх сяброў „найвышэйшай Рады“ да ведама нашых чытчоў, хай ўсё съвідомае беларускае грамадзянства ведае тых, хто ў сваёй «найвышэйшай» палітыцы дайшоў да самых нялюдзкіх выкрунтасаў, вечна хаваючы, нібы страус, сваю галаву ў часе асабістай небясьпекі.

Ясне пане Дубяйкоўскі,
І сэкрэтар п. Крэпка (?)
Ці я напала апошня,
З галавы вам клепка.

Чытач.

Адкрытае пісьмо да паустанца.

Паустанцы!

Вы, што носіце гэтае пачотнае наіменне прымеце ад нас, моладзі Вялейшчыны, гарачае прывітаньне і заруку ў тым што мы павашаму думаем аб вызваленыі роднага краю, што ваша гора—наша гора. Пакрыўдженая Беларусь моліць аб помачы, гразіць помстай, але яе ня чуюць, бо слова бязчыну—мертвае. Дык-жа верце і спадзейцеся!

Беларуская моладзь Вялейшчыны.

Весткі з Савецкай Беларусі.

Ў вёсцы Падліпцы, Слуцкае вол.

2 мая ў памяшканні даўнейшага хлебнага магазыну адбыўся вечар-спектакль. Ставіліся дзіве рэчы на беларускай мове „Пашыліся ў дурні“—Крапіўніцкага і „Слуцкая варона“ Кудзелькі.

Сход беларускіх мастакоў.

11 траўня адбыўся чаордны сход беларускіх мастакоў. Сабралася да 50 чалавек. Мэтай сходу было прыняць статут „Хаты беларускага мастацтва“. Паслья агравору праекту статута, напісанага выбраний на папярэднім сходзе камісія, ён прынят з папраўкамі. Сход даручыў тэй жа камісіі яго перапісаць й падаць на зацвярджэнне, каб неадкладна можна было прыступіць к адчыненню хаты.

Беларуская гісторыя.

Наркамасветы дастаў паведамленыне ад Е. Ярушэвіча з Самары, што ім напісаны „Гісторыя Беларусі“. Сваю працу Е. Ярушэвіч давёў пакуль да Кацярыны II і яна ўжо складае да 240 страніц вялікага разьмеру. Аўтар яе цягне далей. Навуковалітэратаці аддзел нарасьветы зрабіў крокі вайсыці ў перагаворы з Е. Ярушэвічам, каб дастаць яго „Гісторыю Беларусі“ для прагляду.

Патрэт Янкі Купалы.

Вучні бабруйскай беларускай школы другое ступені звяярнуліся ў дзяржаваўнае выдавецтва Беларусі з просьбай надрукаваць патрэт Янкі Купалы. На пасяджэнні калегіі выдавецтва было пастаноўлена выдаць патрэт Янкі Купалі ў ліку дзесяці тысячаў.

Плякат „Сонца Навукі“.

Вышаў з друку беларускі плякат „Сонца навукі“. Плякат намалёван многімі фарбамі й дужа прыгожы малюнкам. Шкода, што яго надрукована толькі пяць тысячаў.

Беларускія пляцоўкі.

Беларускі адзел Нар. Камісарыяту Асьветы паведамляе, што з 15-га травеня (мая) адчыняюцца беларускія пляцоўкі; Адна на калія беларускай хаткі і другая ў архірэйскім садзе. Запіс дзяяцей на пляцоўку архірэйскага саду адбываецца ў беларускім аддзеле, а на пляцоўку беларускай хаткі там жа на мейсцы.

Свята «Пасадка дрэў».

(В. Слабодка-Кучанка, Пухаўскай вол., Слуцкага пав.).

Тутэйшыя школьнія працаўнікі пастанавілі справіць вясенняе школьніе свята „Пасадка дрэў“. У гэтае свята юніцца з вучнімі школы засадзіць сад на прасторы пустуючага сярод вёскі вялікага рынку і творчо працаю сустэрэць вясну. Добры пачатак. Працоўная школа занімае сваё пачэснае мейсца ў жыцці. Толькі яна наўчыць будаваць светлу будучыну працоўнага люду.

Ю. П.

агітация праз недастачу працаўнікоў, і жыхарства жыве чуткамі ды спадзвемі на зымену ўласці. З польскага боку пускаюцца розныя абманнныя весткі аб вяртанні назад палякоў, аб заснаванні Беларусі ад Бугу да Дняпру й інш. Так сама дражняць людзей тым, што Савецкая ўласці знарок занядбвае жыхарствам, а ў той час за некалькі вёрст у паноў усяго процьма. Беднікі — галодныя й хадодныя, безработныя—у адчлененіі. У падпісаныне міру ніхто ня верыць.

Так цячэ тут каля неспадзяванай грэнцы жыццё пабедных мястэчках, адварваных ад съвету й людзей і нібы съветам і людзімі забытых.

К-н.

зьяўлецца як бы суцэльнім, выразным арганізмам. Тут адно выходзіць з аднаго, адно другое папаўняе.

Усе павінна складаць між сабой гармонію, як у цэлым, так і на частках. Аб „Паўлінце“ гаварыць ня трэба. Занадта ўспела яна сказаць сама аб сабе, і выражаны ў ёй тыпы так яскравы, што мала патрабујаць у крытыцы сябе.

Некалькі вульгарных слоў, якія на вясковага слухача бяз сумляваньня робяць дрэннае уражаныне (як „ня руш мяне за падолік“ і інш.) мусі ўжо таксама зрабіць чамусь неабходнымі належнасцямі п'есы.

Цяпер аб дадатку. Дадатак робяць тады, як чаго-небудзь не хапае, і па праўдзе вяселая сама па сябе п'еса занадта ўжо смутна, занадта ўжо трагічна канчяецца дзеля галоўнай асобы—Паўлінкі, як п'еса была пакінена на другім акце. Публіка адтрымоўвала нейкое наскончанае, нейкое п'едынае, нявыкраслене ўражаныне. Само жыццё, выхапленай як з жывея натуры, группы людзей, так яскравае, так цікавае, так навет сымпатычнае, пасыла сканчэнныя п'есы на другім акце, робіцца нейкім аднабочным, съмешным, навет неразумным. Душа глядзельніка ня ведае—на чым жа застанавіца, дзе тут бачыць галоўнае, дзе сэнс штукі, ён раздайваеца, і дзе дамоў ні то здаволеным, ні то не... Душа яго ня змагла памірыца, каб так сильная натура, з так сильна выражанай волей, так сымпатычна, як Паўлінка, сталі ахвярамі бацькавай самаволі, самаволі, здаецца, ня зусім шчырае, бо так сам па сабе гэты чалавек надта сымпатычны. Не адтрымоўвалася тое суцэльнасці, хараства адзінства, якія выяўляюцца пры разгляданыні арганізму. Значыць, бывалі патрэбен дадатак.

Ці-ж з'явіўся прадстаўлены дадатак тым патрэбным дапаўненнем да камэдыі, ці акруглі ён вобраз цэлага, і ці стаў з другога боку сам часткай адзінага?

Наагул можна сказаць, што так. Шчырасць і натуральнасць жаданіяў бярэць верх, пачуцьці глядзельніка прыводзяцца да згоды і задаволіваюцца.

Але калі сказаць больш, калі разглядаецца у часцях, то гэта адзінства трошкі раскідаецца.

Мова Сыцяпану ў дадатку ня так сакавітая і тахтоўная, як мова першых дзесяць частак. Пранціс, які ў першых частках быў нечым цэльным і вартым увагі, як чалавек свайго кола, бязумоўна вышай стаіць за вёску наагул, любячы, часамі, пры здарэнні выліць, і пры гэтым пажартаваць, як над сабой, так і над акружайчымі, павясяліца чалавек з жывою струнаю ў душы, ў дадатку з'яўляецца простым п'яняцца з неразлучнаю бутэлькаю за пазухай. Бутэлька, реч магчымая пры павароце з кірмашу, тут наўрад ці патрэбна і самае яго з'яўленне з жонка ў доме Крыніцкага на дзень. Выходзіць, што ён ні распратвіўся, ня прыходзіць да сябе і навет і бутэлькі не паспелі выняць з пазухі і дапіць, хоць ён як і ўперад, п'яны.

Мне здаецца, што ён, калі павінен з'яўліца ў дом, дык трошкі ў інакшым відзе. Навет жонка ўжо не дала-б так прыйсці. З'яўшча ў такім самым відзе мажна было-б толькі чакац з карчмы, куды ён мог, проці волі жонкі, дайсці, а не зумыслне па шапку. А далей яго дзеі проста копіі з дзеяў паслякірмашовых. Ён і тое самае танце, і таксама гаворыць, але гэта аднальковасць ня можа замяніць правільных паступкаў чалавека з адзінасуцэльным храктарам, які бярэцца толькі як аснова і на якой базіруеца далейшае развіццё дзеяў. Затым з'яўляецца незразумелай весткай аб арыще Адольфа. Ці яна ўжо так неабходна? Ці ад гэтага залежала щасцьце галоўных асобаў? Можа гэта і мела-б ўплыў на вядомае рашэнне Крыніцкага, як ствараючы выдаць дачку замуж за нейкага круцяля, падпісваючага вэксэлі чужым імем — але гэтага ў дадатку ня відна. Сыцяпан ужо склаў свой погляд аб ім, як аб дрэнным чалавеку яшчэ ў другім акце. Тут ён толькі прымае вестку як реч даволі магчымую. Значыць або гэтага наўрада-б прыйсці, або на гэтым гаворыць і робіць, але я ня відна, што ён такі злодзей, негадзяй, або хоць такі падкі на гроши, што ён не пе-рад чым не застанавіца, каб дастаць іх. Здаецца трошкі тут штучна гэта ўстаўлена. Але затое тып новага чалавека, Якіма, выйшаў з дадаткам болей сцэльным,

з'яўляючыся між сабой, што самы твор мае, выйшаў з дадаткам болей сцэльным,

адтрымаў сапраўды патрэбнае адзінства. Калі ў першых частках як і сам выходзіць з сваім дзеямі і ярасцямі і дапаўняе вобраз, які насыцца ў няясных рысах.

Самая мова дадатку не такая гладкая і сакавітая як у першых актах. Яна мае сваю асаблівую прыгожасць, але на ту, іншую, а гэта ўжо разбівае залатое адзінства твору.

Цяпер аб ігры артыстаў. Артыста—эта мастак з віляко душою, які сваім вышэйшым пачуццём ахапляе думку такога ж мастака пісьменніка, ўкладае ў яе ўесь жар свае гарачай ярасці ў передачы напісанага на паперы ў жывом вобразе перад вачым глядзельніка. Ен на просты перадатчык завучаных слоў і дзеяў: ен сам жывы правобраз паказанага тыпу.

Ен на сцэне ў сваі ролі іменна перажывае ёсё тое, што павінен быў перажыць па думцы пісьменніка, сам гэрой.

Гэта павінна адбівацца ў слове, ў кожным шагу, ў руху кожнай часткі цела, павінна быць заметна ў выразе твару, жэстыкуляцыі, ў выразе і інтонацыі голасу, іначай кажучы, артыста павінен стварыць тое, што называецца артыстычным тыпам. У такім разе публіка знаходзіць для сябе задаваленіне, тэатр набывае зацікаўленасць да сябе і, прычагаючы публіку, і робіцца яе школай жыцця. У праціўным выпадку, выпаўненне роляў есьць мэханічнае хаджэнне і гаварэнне, што толькі на служыць вабячай сілай, а нават можа выклікаць астрыру да сябе у публікі. Дзеля гэтага выпаўненне роляў патрэбует жывасці правільнай жэстыкуляцыі і дыкцыі. Ці-ж былі гэтыя ўмовы? Ці былі даны правільнія тыпы, якія выведзены ў п'есе?

Ігра Паўлінкі адмячалася праўда жывасцю і натуральнасцю жастаў, але тып створаны ёю не Купалоўская Паўлінка, якога мы яе прывыклі разумець. Гэта хутчэй нейкая гарадзкая развязная кухарка,

Ей надта павала мова, якая была так скалечана, акцэнт быў так выразна чужы беларускай мове, што гэта павала ўсе ўражанье і выклікала у многіх абузінні: становілася брыдка што тое, што хацелася-б бачыць як ідэал, крывілася самым неміласэрным спосабам. Артыста, хоць ён і надта здолны, бяз вырабку патрэбнага акцэнту, не павінен дапускацца ня толькі да галоўных роляў, а навет да другарадных.

Тое самае ў меншай меры можна было-б сказаць і аб мове другой галоўной особы—Якіма, які так сама ужый на мала чиста рускіх слоў. Але калі ў ігры Паўлінкі адкінуўшы мову, можна бачыць ўсё-ж такі нейкую ігру, дык Якім—гэта праста машина нейкая, вучань гімназіі, які “зазубрыў” сваю ролю дзеля балу. Можа скажуць, што гэта занадта, але што хаваць тое, што сапраўды зьяўляеца паваньнем твору.

Далей Пранціс, хоць і паказаў, што можа граць, але і ён на даў такога ўражанія, якое звычайна выклікае гэта асаба пры іншай ігры. Трошкі шкодзіў яму грым і адзетак, які рабіў з яго нешта на кшталт развязнага і п'янага салдата.

Адзетак шкодзіў, і Агаце з Альжбетай, не паваляючы іх адрознівца аднуду ад другога. Гэта труднасць адрознівальні іх павялічвалася яшчэ і аднальковым зыгарарам слоў і выразаў, (у абедзвюх ён расцягнены і як бы падобны, не жартуючы сказаць, да гутарак маскоўскіх прасцірніяў).

Але затое п. Аляхновіч у ролі Адольфа, у той ролі, якую, здаецца, найменей магла заслужыць увагі, стварыў сапраўдны тып гэтага гэроя. Кожнае слова, сказанае ім, кожны рух цела,—гэта, здаецца, толькі мог належыць да Адольфа. Артыстычна здолнасць п. Аляхновіча паказала, што нават малая роля, можа стаць цэнтрам увагі і паваріць дрэнае ўражанье ад ігры артыстаў у галоўных ролях. Ен настолькі вышэй быў за іншых, што нават няўдзячная роля выклікала яму аплёдыменты і выклік на „bis“!

Таксама нядрэнна была згуляна роля Сыціана. Мова артыста чыстая, жэсты адлічаліся правільнасцю, жыццёвасцю і натуральнасцю. Кожнае слова было гаворана так разъдзельна, так гучна, з такім смакам, што папраўдзе ў ём відны аўтэнтычны Сыціан. П.п. Аляхновічу і Міцкевічу трэба сказаць шырае дзякую.

Толькі іх, сапраўды, артыстычна ігра зрабіла тое, што п'еса ўсё-ж прайшла з здавальняючай зацікаўленасцю.

І. Д.

Віленская біржа (гельда).

31 траўня (мая) 1921 г.

Царскія 500 р.	850 мар.
" 100 "	325 "
" дробны "	110—170 "
Думскія 1000 р.	430 "
" 250 "	320 "
Кірэнкі "	160 "
Доляры "	995—1000 "
Фунты "	3650 "
Франкі "	79 "
Німецкія маркі "	1600—1640 "
Осты "	1600 "
10 руб. золатам "	4320 "
1 " серабр. "	185 "
" " дробнымі "	70 "

Паштовая скрынка.

Старому Уласу. У рэдакцыйных спраўах просьм зварочвацица не да грам. М. Гарэцкага, а праства на рэдакцыю. Апошні Ваш ліст з двума вертыкамі атрымалі Аляні вілякі сышток Вашых вершаў (у вілокладцы) знаходзіцца у нас, а рэшта—у рэдакцыі „Купісу“.

Кастусенку. Пастаравіцеся прыслаць нам па Вашых адрасах падпісныя гроши, бо пры усім нашым гаранчым жаданні разыніць справу шырай, мы на можам у гэткім лікі высылаць газету дарма. Чаму на зверненіцу за падмогай да адпаведных арганізацый? На асабісты адрэс грам. М. Гарэцкага просім ія пісаць.

Ахвяры „Нашай Думцы“.

Рэдакцыя шырае дзякую ўсім грамадзянам і грамадзянкам, што злажылі ахвяры па гэткім сьпіску:

Ахвяры,

зложаныя беларусамі з запрацаваных грошоў, каб жыла „Наша Думка“ 19—IV—21.

Кратовіч Пётра	100 м.
А. Каткоўскі	5 "
А. Барсук	10 "
Аланасэвіч	10 "
Скрытуцні	50 "
Козлоўскі В.	100 "
Піліповіч	100 "
Нарэйка Ігналь	20 "
Яцэвіч Ян	5 "
Лазавік Ігн.	20 "
Путрык Язеп	10 "
Аўсянік Петр	50 "
Алькевіч Ян	100 "
Лладык Рычар	100 "
Бладыка Язэп	50 "
Бавор Пётра	100 "
Ляшкевіч А.	20 "
Жардэцкі І.	50 "
Лавор Нічыпар	100 "
Марыля Ляшкевіч	10 "
Траценка Язэп	50 "
Яноўскі Кароль	100 "

Агулам 1160 м.

Інформацыйны аддзел.

Беларускі Нацыянальны Камітэт, Вільня, Вострабрамская 9, пакой 5. Старшыня Фабіян Ярэміч. Сэкрэтар Біруковіч. Камітэт адчынены штодня, апрач сьвят, ад 11 да 2 гадзіны. Паседжанні пленуму у панядзелкі ад 6 гадзіны.

Юрыдычны Аддзел Б. Н. К. адчынены ад 11 да 2 гадзіны ў дзень. Прымаецца складаные просьбы і заяў у беларускай і польскай мове і кіраваньне рознымі юрыдычнымі справамі. Бедным рада дарма. Дзеля працы ў аддзеле запрошаны спрэтыкаваны юрысты.

Інструктарскі Аддзел Б. Н. К. пасылаецца інструктароў на правінцыю, памагае арганізацыям радай, коштамі, літэратураю. Загадчык А. Карабач.

Беларускі Школьны Рада, Вільня Вострабрамская, 9. Старшыня М. Кахановіч, сэкрэтар А. Луцкевіч. Клапоціца аб беларускіх школах і наагул аб спраўах беларускіх асобы. Памагае радай, коштамі і книгамі.

Беларуское Выдавецкае Т-ва выдае ўсялякія кнігі ў беларускай мове. Сябраў прымае Урад Т-ва. Уступная плаата—50 м., сяброўская гадавая складка—100 м. Адрэс Т-ва Вільня, Віленская вул. № 33, кв. 1 (адчынена ад 4 да 5 гадз. ў дзень). Старшыня М. Гарэцкі, сэкрэтар А. Луцкевіч.

Беларуская Кнігарня Беларускага Выдавецтва Таварыства, Вільня, Завальная, 7. Прадаюцца ўсялякія кнігі, падручнікі для пачатковых школ і гімназій, поўныя зборы твораў беларускіх клясыкаў, сцэнічныя творы, песні з нотамі, газеты і розныя пісьменныя матар'ялы (шырткі, алаўкі, пёры і шмат інш.). Прымаюцца заказы ад школ і культурна-асветных арганізацый па самай сходнай цене. Каталёгі высылаюцца дарма.

Коопэратыўная Друкарня „Друк“, Вільня, Субоч, 2, прымае ўсялякія беларускія і іншыя заказы.

Беларускі Школьны Аддзел пры дэпартамэнту асобы. Вільня, Каўкаская вуліца (рог Вялікай Пагулянкі), 2, другі паверх, налева, пакой № 13. Рэферэнт Б. Тарашкевіч.

Першая Віленская Беларуская Гімназія (для хлопцаў і дзяўчат). Вільня, Вострабрамская, 9. Дырэктар М. Кахановіч, інспектар А. Дмахоўскі. Гімназія ў складзе 8 асноўных (ёсць паралельныя) і 2 прыгатавальных клясаў, з інтэрнатам пры ёй. Навука ў гімназіі даступна для самых незаможных дзяцей. Лепшыя вучні з пачатковых беларускіх школ маюць магчымасць паступіць у гімназію і вучыцца ў ёй зусім дарма. Скончышыя гімназію ў 1920 г. вучанцы цяпер ў Віленскім універсітэце і ў вышэйших школах заграніц.

Беларускія пачатковыя школы ў Вільні. 1) Кальварыйская, 73. 2) Лідзкі тракт, могільнік. 3) Радунская 27-а. 4) Зарэчча, Панамарская, 12. 5) Аранбурская вуліца. 6) Антокаль. 7) Пры Беларускай гімназіі. Навука ў бясплатная. У кожнай школе даеца дзяцём сънданне, а бяднейшым—вопратка.

Цэнтральная Рада Беларускага Вучыцельскага Саюзу. Канц. 1-й Віленск. Бел. Гімн., Вільня, Вострабрамская, 9.

Першая Горадзенская Беларуская Гімназія (для хлопцаў і дзяўчат). Есць вакансіі ўсіх клясах. Горадня, вул. Ожэшковай, № 28.

Беларуская вучыцельская сэмінарыя ў Барунах. Дырэктар С. Рак-Міхайловскі. Адрэс: м. Баруны Віленск. губ.

Беларуская гімназія ў Гарадку Вялікай Пагулянкі, Віленская павета, Віленская губэрні. Дырэктар Тышкевіч.

Алена Сакалова—беларуская прадстаўніца ў Амэрыканскім Камітэце Помачы дзяцём, Вільня, Вострабрамская, 9, (будынак гімназіі), Загадчыца Л. Васілевіч.

Беларускі коопэратыў „Райніца“ Вільня, Вялікай Пагулянкі, 17.

Віленскі Саюз Коопэратаў, Малая Пагулянка, д. № 12.

Грамадз. Сабраныне Беларускага Музыкально-Драматычн. Гуртка, Біскупская 12.

Новаадчыненая спецыяльная Поліклініка венэральных хвароб: Людвісарская (Прэображенская) № 14. Трыпер, сыфіліс (606—914), мочэплацёвія, скурнія, бязсільне плоці, белі і інш. Прымаючыя гадзіны: для мушчын 8½—10½ ранн. і 4—7 гадз. ўвеч. для кабет 11—1 г. дн., што дні.

Доктар А. В. Краскоўскі (агульная медыцына). Прымаючыя гадзіны: ад 8½ да 10, 2—3, 6—7½. Вільня, Вострабрамская, 20, кв. 6.